KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2958/78

af 14. december 1978

om salg til på forhånd fastsatte priser af visse former for udbenet oksekød, som interventionsorganerne ligger inde med

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for oksekød [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 425/77 [2], særlig artikel 7, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

visse lagre af kød, der er udbenet i overensstemmelse med Kommissionens forordning (EØF) nr. 2630/75 [3] bør udbydes til salg;

Ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 79/75 [4], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2746/78 [5], er der åbnet en månedlig licitation over udbenet oksekød, som interventionsorganerne ligger inde med; der er kun givet tilslag for en del af de mængder kød, som er udbudt i licitation;

følgelig bør en ny mængde af udbenet kød udbydes til salg til på forhånd fastsatte priser i overensstemmelse med artikel 2 til 5 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 216/69 [6], samtidig med at der fastsættes visse undtagelsesbestemmelser, som viser sig nødvendige, navnlig vedrørende betalingen af varerne;

der kan opstå tilfælde af force majeure under udlagringen; det bør derfor være muligt for interventionsorganerne at træffes de nødvendige foranstaltninger i sådanne tilfælde;

i Rådets forordning (EØF) nr. 1055/77 [7], fastsættes det, at der for de varer, som et interventionsorgan ligger ind med, og som er oplagret uden for den medlemsstats område, hvor interventionsorganet er hjemmehørende, kan fastsættes en salgspris, der er forskellig fra salgsprisen for varer, som er oplagret inden for nævnte område; ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 1805/77 [8], fastsættes metoden til beregning af disse varers salgspris; for at undgå enhver misforståelse bør det præciseres, at de ved nærværende forordning fastsatte priser ikke anvendes uden videre for disse varer;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Oksekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Det tyske interventionsorgan sælger fra den 18. december 1978 — inden for rammerne af de disponible mængder — kød, der er udbenet i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 2630/75.

2. I perioden fra den 18. december 1978 til den 5. januar 1979 sælger det danske og irske interventionsorgan hver indtil 3 000 tons og interventionsorganet for Det forenede Kongerige indtil 500 tons kød, der er udbenet i overensstemmelse med forordning (EØF) nr. 2630/75.

3. De i stk. 1 og 2 omhandlede interventionsorganer sælger fortrinsvis det kød, der har været oplagret længst.

De må i intet tilfælde sælge kød, de har overtaget efter den 28. februar 1978.

4. Kødets kvalitet og pris er anført i bilag I.

5. Salgene foretages i overensstemmelse med artikel 2 til 5 i forordning (EØF) nr. 216/69 samt bestemmelserne i nærværende forordning.

6. Oplysninger om mængder samt om de sleder, hvor de oplagrede varer befinder sig, kan indhentes på de i bilag II anførte adresser.

Artikel 2

Som undtagelse fra artikel 5, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 216/69 foretages betalingen efterhånden som varerne forlader lageret i forhold til de mængder der udtages og senest dagen før hver udtagning.

Artikel 3

Som undtagelse fra artikel 4, stk. 5, i forordning (EØF) nr. 216/69 og såfremt de mængder, der er til rådighed

---

[1] EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.
[2] EFT nr. L 61 af 5. 3. 1977, s. 1.
[3] EFT nr. L 268 af 17. 10. 1975, s. 16.
[4] EFT nr. L 10 af 15. 1. 1975, s. 9.
[5] EFT nr. L 330 af 25. 11. 1978, s. 23.
[6] EFT nr. L 28 af 5. 2. 1969, s. 10.
[7] EFT nr. L 128 af 24. 5. 1977, s. 1.
[8] EFT nr. L 198 af 5. 8. 1977, s. 19.

hos et interventionsorgan, er mindre end de mængder, for hvilke der den første dag i den i artikel 1, stk. 1 og 2, nævnte periode er indgivet ansøgninger om køb, anses disse ansøgninger som værende indgivet på samme tidspunkt.

Artikel 4

Når køberen på grund af force majeure ikke kan overholde fristen for overtagelse, fastsætter interventionsorganet de foranstaltninger, det finder nødvendige som følge af den påberåbte omstændighed.

Artikel 5

Denne forordning træder i kraft den 18. december 1978.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. december 1978.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

ANNEXE I — ANHANG I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANNEX I — BILAG I

Prix de vente exprimés en unités de compte par tonne (1) — Verkaufspreise, ausgedrückt in RE/Tonne (1) — Prezzi di vendita espressi in unità di conto per tonnellata (1) — Verkoopprijzen, uitgedrukt in rekeneenheden per ton (1) — Selling prices, expressed in units of account per tonne (1) — Salgspriser udtrykt i RE/ton (1)

1. BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND	*Bullen A*	*Ochsen A*
Filet	6 900	6 900
Roastbeef	4 062	3 925
Oberschalen	2 625	2 560
Unterschalen	2 630	2 505
Kugeln	2 510	2 500
Hüften	2 385	2 320
Kniekehlfleisch	1 860	1 805
Hessen	1 625	1 625
Dünnungen	1 350	1 200

2. DANMARK	*Ungtyre 1. kvalitet*	*Tyre prima*	*Stude 1. kvalitet*	*Kvier 1. kvalitet*
Mørbrad	6 000	5 500	5 500	
Fileter	3 301	2 550	2 900	
Kød af bagfjerdinger (med undtagelse af fileter og mørbrad)	1 985	1 858	1 985	
Udbenede forfjerdinger	1 730	1 700	1 630	
Slag og bryst	1 264	1 223	1 150	

3. IRELAND	*Steers 1, 2 and Heifers 2*
Fillets	6 785
Striploins	4 035
Insides	2 855
Outsides	2 780
Knuckles	2 700
Rumps	3 040
Cube rolls	3 620
Forequarters (excluding cube rolls)	1 760
Plates and flanks	1 250
Brisket	1 550
Shins and shanks	1 690

4. UNITED KINGDOM	*Steers and Heifers*
Fillets	7 250
Striploins	4 000
Topsides	2 890
Silversides	2 690
Thick flanks	2 541
Rumps	3 000
Clod and sticking	1 515
Forerib	2 195
Pony	1 760
Shins and shanks	1 595
Thin flanks	1 000
Flanks (plate)	1 000
Briskets	1 356

(1) Au cas où les produits sont stockés en dehors de l'État membre dont relève l'organisme d'intervention détenteur, ces prix sont ajustés conformément aux dispositions du règlement (CEE) nº 1805/77.

(1) Falls die Lagerung der Erzeugnisse außerhalb des für die betreffende Interventionsstelle zuständigen Mitgliedstaats erfolgt, werden diese Preise gemäß den Vorschriften der Verordnung (EWG) Nr. 1805/77 angepaßt.

(1) Qualora i prodotti siano immagazzinati fuori dello Stato membro da cui dipende l'organismo detentore, detti prezzi vengono ritoccati in conformità del disposto del regolamento (CEE) n. 1805/77.

(1) In geval dat de produkten zijn opgeslagen buiten de Lid-Staat waaronder het interventiebureau dat deze produkten onder zich heeft ressorteert, worden deze prijzen aangepast overeenkomstig de bepalingen van Verordening (EEG) nr. 1805/77.

(1) In the case of products stored outside the Member State where the intervention agency responsible for them is situated, these prices shall be adjusted in accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 1805/77.

(1) I tilfælde, hvor varer er oplagrede uden for den medlemsstat, hvor interventionsorganet er hjemmehørende, tilpasses disse priser i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1805/77.

ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II

Adresses des organismes — Anschriften der Interventionsstellen — Indirizzi degli organismi d'intervento — Adressen van de interventiebureaus — Addresses of the intervention agencies — Interventionsorganernes adresser

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND :	Bundesanstalt für landwirtschaftliche Marktordnung (BALM) Geschäftsbereich 3 (Fleisch und Fleischerzeugnisse) Postfach 180 107 — Adickesallee 40 D 6000 Frankfurt am Main 18 (Tel. (0611) 55 04 61 / 55 05 41, Telex : 04 11 156
DANMARK :	Direktoratet for markedsordningerne EF-Direktoratet Frederiksborggade 18 1360 København K, tlf. (01) 15 41 30, Telex 15 137 DK.
IRELAND :	Department of Agriculture, Agriculture House, Kildare Street, Dublin 2, Tel. (01) 78 90 11, ext. 23 24, Telex 4280 and 5118
UNITED KINGDOM :	Intervention Board for Agricultural Produce, Fountain House, 2 West mall, Reading RG1 7QW, Berks. Telex : 848 302. Tel : 07 34 — 58 36 26.